

לעידוד וחיזוק הלימוד והחזרה
בספה"ק סיפורי מעשיות משנים קדמוניות
שסיפר רבינו הקדוש רבי נחמן מברסלב זיע"א



קנאה מאכזב דערלייגן

מיר קענען דאס פארשטיין דורך די פאסירונג מיט שמעון פון כתר ז'. זיין שטייגער איז געווען צו גיין נאכן חדר צו א בית מדרש נאנט צו זיין שטוב, עפענען א גרויסע גמרא, און חזר'ן די למודים פון כתר מיט גרויס הנאה.

ער האט אנגעהויבן 'תנו רבנן', ער האט ממשיך געווען 'ההוא גברא', ער האט פארענדיגט ביי די 'משנה', ער האט מעין געווען אין רש"י, און באלד דערנאך האט ער בזריזות איבערגע'חזר'ט נאכאמאל אויף אלעס, מיט מער א קלארע פארשטאנד. אה, ווי געשמאק עס איז צו לערנען, וואספארא תענוג איז איבערצו'חזר'ן און פארשטיין. פון מאל צו מאל איז אים ארויפגעשווימען שיינע שאלות און קליינע חדושים, און גלייך האט ער גענומען א פעדער און בלאט און אפגעשריבן פאר זיך וואס ס'איז אים נתחדש געווארן. צומארגנס פלעגט ער צוגיין צו זיין רבי, און אים געפרעגט זיינע שאלות, און דערציילט זיינע חדושים.

מיט דער צייט, האט ער באקומען א מתנה פון זיין טאטע, א ספר 'חדושי תורה', אינעם ספר האט ער אנגעהויבן צו שרייבן און אנפילן מסודר'דיגע בויגנס, פון אלעס וואס האט אים אויפגעבליצט ביים לערנען. ער האט געפילט ווי ער שפאצירט אין גן עדן. ס'איז נישט דא קיין פארגלייך צו זיין גליקליכקייט!

איין טאג קוקט ער אריין צווישן די זאכן פון זיין חבר מענדי, און ער זעט אז ער האט שוין געשריבן בערך דריי פילע ספרים פון חדושי תורה! דאס האט אים זייער צעבראכן און אפגעשוואכט. ס'איז אים געווען שווער צו זען, אז טראץ דעם וואס ער שטרענגט זיך אן מיט א התמדה, איז דא איינער וואס איז אים איבערגעשטיגן און איז מער מצליח פון אים. וואס איז אזוי דערשראקן געווארן? וואס האט דער חבר'ס חדושי תורה א קשר מיט זיינע? וואס האט איינס מיטן צווייטן צוטון? זיינע חדושים וואס ער האט ביי זיך געצט געשריבן, בלייבן אפגעשריבן, און דאס זיין אייביגע פארמעגן, אפגעזען וואס זיין חבר האט יא אדער נישט!

לאמיר זיך אפלערנען זיך צו פרייען מיט אונזער הצלחה, אן הילף און מקבא זיין אנדערע. און געדענקען אז די גוטס וואס מיר האבן שוין איינגעקויפט, בלייבט אונזערס אויף אייביג, און קיינער קען דאס נישט צונעמען פון אונז.

מיר האבן געלערנט אין די מעשה ווי דער רבי דערציילט דארט אז די גרויסע הצלחה פונעם סוחר איז געווען ברייט באקאנט. פון איבער די גאנצע וועלט פלעגט מען האנדלען מיט אים! ווען דער זון האט געזען זיין טאטן'ס הצלחה האט ער אויך געוואלט זיין ווי זיין פאטער. נעמליך, מצליח זיין אין לעבן, פאראויס גיין, און וויסן אז ער גייט אויפן ריכטיגן וועג צו וואו ער שטרעבט אנצוקומען.

וואס האט ער געטון? ער האט געבעטן זיין טאטן: "טייערער פאטער, כדי איך זאל מצליח זיין צו מאכן געשעפטן, און איך זאל וויסן וויאזוי אנצופירן די האנדל אויך נאך דיין פטירה, בעט איך דיר, זאלסט מיר געבן א שף מיט סחורה, און איך וועל ארויספארן איבערן ים זיך צו באקענען מיט די האנדלעריי".

זיין איבערגעגעבענער טאטע האט אים געשאנקען א שף מיט סחורה, ער האט געקויפט און פארקויפט, ער האט אנגעפירט די ביזנעס ווי ס'דארף צו זיין, און ער האט זייער מצליח געווען.

אבער מיט די צייט האט דער זון אנגעהויבן צו פארגרייזן און זיך פארדרייען, ער איז דורכגעפאלן און דערלייגט גרויסע פארלוסטן. און ווי האט זיך דאס אלעס אנגעהויבן?

ווען ער האט אנגעהויבן צו קוקן אויף אנדערע. ער האט אריינגעקוקט אין ים, און ער האט געזען א בוים וואס אויף דעם איז דא א געשטאלט פון א מענטש, און ער איז אהין געגאנגען און דארט האט ער אלעס דערלייגט דורך דעם קיסר'ס טאכטער. זיין הצלחה וואלט געקענט פארזעצן, שטייגן און בליען, ווען ער וואלט נאר נישט געקוקט אינדרויסן פון זיין גרעניץ. אבער אפילו אזוי, די אלע סחורות וואס ער אנגעקאגט זיך צו איינהאנדלען און מ'האט זיי צוגענומען פון אים, האבן זיך צום סוף צוריקגעקערט צו אים בשעת די חתונה.

מיר זען פון דעם, אז א מענטש קען מצליח זיין מיט זיין פלאג אין תורה ותפלה און אין עבודת ה', אבער ווען ער שיקט בליקן נאכצוקוקן וואס ס'טוט זיך ביי זיין חבר מיט גרויס קנאה, אנשטאט צו זיין פארנומען מיט זיין עבודה, דארט ליגט באהאלטן דער טיפער גרוב וואס ער קען אין אים אריינפאלן, דערלייגן, און אינגאנצן געשעדיגט ווערן.



ספּוּרי מַעֲשִׂיּוֹת מִשָּׁנִים קַדְמוֹנִיּוֹת

מַעֲשֶׂה ב' - דָּעַר מֶלֶךְ אֹון דָּעַר קִיסָר (2)

וואס האט דער ציילט רבנו נחמן מברסלב זיע"א

האבין זיי גינאלט אהין צו גיין. ווי זיי זענען
נאהנט גיקומען האבען זיי דער זעהן אז דאס איז
ביימער האבן זיי זיך גינאלט אום קערין.

דער ווייל האט דער בן הסוחר איין קוק גיטאן אין
ים אריין האט ער דארט גיזעהן אין בוים און
אויבן זיצט אזוי ווי א מענטש האט ער זיך
גיטראכט טאמער איז ער זיך טועה.

האט ער גיזאגט די איבריגע מענטשן וואס זיי
זענען דארט גיווען. האבן זיי א קוק גיטאן האבן
זיי אויף גיזעהן ווי איין מענטש אויף דעם בוים.

האבין זיי זיך מיישב גיווען זיי וועלן זיך אהין צו
שפיירן, האבן זיי גישיקט איינעם מיט א קליין
שיפל און זי האבען גיקוקט אין ים אריין פדי מען
זאל דעם שליח ווייזן ער זאל קענען טרעפן
צום בוים איז דער שליח אהין גיגאנגען האט ער
גיזעהן אז דארט זיצט איין מענטש האט ער זיי
גיזאגט.

איז ער אליין אהין גיגאנגען (דהיינו דער בן הסוחר)
האט ער גיזעהן אז זי זיצט דארט (דהיינו די בת
קיסר פנ"ל) האט ער איר גיזאגט אז זי זאל אראפ
גיין.

ויהי היום און עס איז גיווען איין גרויסער סוחר
זייער איין גרויסער סוחר ער האט גיהאט משא
ומתן אין דער גאנצער וועלט, און ער האט
גיהאט איין בן יחיד. דער סוחר איז שוין גיווען
אלט.

אמאל האט גיזאגט דער זון צום פאטער באשר
דו ביסט שוין אלט. און איך בין נאך גאר יונג און
דיינע נאמנים געבן אויף מיר גאר קיין השגחה
ניט. וואס וועט זיין דו וועסט שטארבן און איך
וועל בלייבן אליין וועל איך גאר ניט וויסן וואס
צו טון.

בן גיב מיר א שיף מיט סחורה וועל איך גיין אויף
דעם ים פדי איך זאל גיניט ווערן אין משא ומתן.
האט אים דער פאטער גיגעבן א שיף מיט
סחורה. און ער איז גיגאנגען אין מדינות און האט
פאר קויפט די סחורה און האט גיקויפט אנדערע
סחורה און האט זייער מצליח גיווען. דער ווייל ווי
ער איז גיווען אויף דעם ים האט ער דער זעהן די
ביימער וואס די בת קיסר איז דארט גיזעסן.
האבן זיי גימיינט דאס איז איין ישוב.

הָאָט זײַ אַים גײַזאַגט אַז זײַ וויל נײַט אַרײַן גײַן אין
דער שײַף בײַז ער זאל איר צו זאגן אַז ער זאל זײַ
נײַט אָן רײַרן בײַז ער וועט קומען אַהײם און וועט
מײַט איר חתונה האבן פֿדײַת הָאָט ער איר צו
גײַזאַגט אַז זײַ אַים אַרײַן גײַזאַנגען אין דער
שײַף. הָאָט ער גײַזעקט אַז זײַ קען שפּילן אויף פֿלי
זמר און קען רעדן פֿמה לשונות. הָאָט ער זײַ
גײַפֿרײַט וואס זײַ אַט זײַ אַים מײַדמן גײַווען.

נאָך דעם אַז זײַ האבן שוין אָן גהויבן גאַנט צו
קומען צו זײַן שטוב הָאָט זײַ צו אַים גײַזאַגט דער
יושר אַז ער זאל גײַן אַהײם און זאל מוֹדײַע
זײַן, זײַן פֿאַטער און זײַנע קרובים און גוטע
פֿרײַנד בַּאָשר ער פֿירט אַזו אײַן אָשׂה חשׁוּבָה
זאַלן זײַ אַלע איר גײַן אַקעגן און דער נאָך וועט
ער וויסן ווער זײַ אַז (ווארן פֿריר הָאָט זײַ אויף
מײַט אַים אַ תַּנְאִי אויס גינומען אַז ער זאל זײַט פֿרעגן
ווער זײַ אַז בײַז נאָך דער חתונה דעמולט וועט ער וויסן
ווער זײַ אַז)

הָאָט ער דרוף מַסְכִּים גײַווען ווידער הָאָט זײַ אַים
גײַזאַגט דער יושר אַז אויף אַז דו זאַלסט אָן
שײַפֿרין אַלע מאַטראַסן וואס פֿירן די שײַף לאזן
זײַ וויסן אַז זײַער סוחר הָאָט חתונה מײַט אַזו
אײַן אָשׂה הָאָט ער זײַ גײַפֿאַלגט.

און הָאָט גינומען זײַער גוטן וויין. וואס ער הָאָט
גײַהאַט אויף דער שײַף און הָאָט זײַ גײַגעבן, זענען
זײַ זײַער שײַכור גײַווארן און ער אַז גײַזאַנגען

אַהײם ער זאל מוֹדײַע זײַן דעם פֿאַטער מײַט די
פֿרײַנד. און די מאַטראַסין האבן זײַ פֿאַר שײַכר
און זענען אַרויס גײַזאַנגען פון דער שײַף און זענען
אַנידער גײַפֿאַלן שײַכר.

דער ווייל ווי זײַ האבן זײַ אָן גײַפֿרײַט צו גײַן איר
אַקעגן מײַט דער גאַנצער מַשפּחָה דער ווייל אַז
זײַ גײַזאַנגען און הָאָט אָפּ גײַפֿונדן די שײַף פון דעם
באַרשײַן און הָאָט צו לאַזט די לאווינטן און אַז
אַוועק מײַט דער שײַף און די גאַנצע מַשפּחָה
זענען גיקומען צו דער שײַף און האבן קײַנעם נײַט
גײַפֿונען.

אַז דער סוחר זײַער ברוגז גווען אויף דעם זון. און
דער זון שײַט גלייבט מיר אײַף האב גײַפֿראכט אַ
שײַף מײַט סוחר וכו' פֿנ"ל. און זײַ זעהן גאר נײַט.
הָאָט ער אַים גײַזאַגט פֿרעג דיר די מאַטראַסין אַז
ער גײַזאַנגען זײַ פֿרעגן און זײַ לײַגן שײַכור. נאָך
דעם זענען זײַ אויף גײַשטאַנען די מאַטראַסן.

הָאָט מַען זײַ גײַפֿרעגט און זײַ ווייסן גאר נײַט וואס
מײַט זײַ הָאָט זײַ גיטאן נאר זײַ ווייסן אַז מַען
הָאָט גײַפֿראכט אַ שײַף מײַט דעם אַלמײַען און
ווייסן נײַט ווי זײַ אַז. אַז דער סוחר זײַער ברוגז
גײַווארן אויף זײַן זון און הָאָט אַים פֿאַר טרײַבן פון
זײַן שטוב אַז ער זאל אויף זײַנע אויגן נײַט
קומען. אַז דער זון אַוועק נע ונד. און זײַ (דײַינ
די פֿת קיסר) אַז גײַזאַנגען אויף דעם ים.

לאמיר זיין פאר הערן



מעשה ב' פון דער מלך און דער קיסר (2)

- ☐ זי האט אויפגעבינדן די שיף פון דעם בארטן
- ☐ ביידע תשובות זענען ריכטיג
- ד. וואס האט דער סוחר געטון פאר זיין זון ווען ער האט געזען אז די שיף איז נישט דא?
 - ☐ ער האט אים געגעבן א אנדערע שיף
 - ☐ ער האט געשריגן אויף אים
 - ☐ ער האט אים פארטריבן פון זיין שטוב
- ה. האסטו געלערנט די מעשה פון די וואך?
 - ☐ איינמאל
 - ☐ צוויימאל
 - ☐ איך האב געוואלט

- א. וואס האט דער אלטער סוחר געגעבן פאר זיין זון?
 - ☐ געלד, גענוג פאר זיין גאנצע לעבן
 - ☐ א שיף מיט סחורה
 - ☐ אסאך בנינים
- ב. וואס האט דער סוחר געבעטן פון די בת קיסר וואס איז געווען אויפ'ן בוים?
 - ☐ אז זי זאל אראפ גיין
 - ☐ אז זי זאל בלייבן אויבן
 - ☐ אז זי זאל אים ווייזן די וועג
- ג. וואס האט די בת קיסר געטון ווען דער סוחר איז געגאנגען צו זיין טאטע?
 - ☐ זי האט געגעבן פון די וויין פאר די מאטראסן



טיפער געטראכט

ביי די מעשה וואס מיר האבן געלערנט די וואך – וויפל מאל ווערט דערמאנט א "שיף" ?

מיט וועלכע סחורה איז די בת קיסר אוועק מיטן שיף, מיט די סחורה וואס דער פאטער האט געגעבן פארן זון אדער מיט אנדערע סחורה ?

תשובות אויף די פריערדיגע וואך

וועלכע מעשה האט מען געליינט פאר רבי נתן פאר זיין הסתלקות (על"ת מכתב ההסתלקות) ? די ערשטע מעשה פון אבידת בת מלך און די צוויטע מעשה פון דער מלך און דער קיסר

**דעם רבינ'ס
אעשיות**

להתודע ולהגלות אז איטלעכעס ווארט וואס דא שטייט אין דעם הייליגן ספר, איז 'קודש' קדשים, לופטער 'סודות' התורה. מען זאל נישט מיינען: "אז דאס זענען חס' ושלום פראסטע מעשיות!"

צו ענטפערן בחינות און אריינגיין אינעם גורל, 02-5333372 צו באקומען דעם גליון אין מייל - m025345040@gmail.com